



PORTLAND PUBLIC SCHOOLS

REOPEN

10 recordatorios sobre el aprendizaje híbrido para las familias de preparatoria

14 de abril de 2021

Estamos muy contentos de poder recibir nuevamente a nuestros estudiantes de preparatoria en los edificios escolares a partir del 19 de abril. Estamos muy entusiasmados de poder ver a los estudiantes, escuchar sus voces en los pasillos y entablar relaciones en persona. Durante las últimas semanas nos hemos preparado para el regreso de los estudiantes y queremos recordar algunas cosas a los estudiantes y a las familias.

- 1) Las cuatro reglas:
 - a) Usa tu mascarilla
 - b) Lávate las manos
 - c) Respeta la distancia física
 - d) Quédate en casa si estás enfermo/a
- 2) Por favor trae a la escuela:
 - a) Tu Chromebook cargado (tu escuela tendrá algunos Chromebooks en la oficina para los estudiantes que se olviden de traerlos)
 - b) Botella llena de agua
 - c) Mascarilla (la escuela también la tendrá mascarillas disponibles)
- 3) Horario:
 - a) Cada escuela tiene los horarios publicados en su sitio web. Puede encontrar los URL de las escuelas. [aquí](#), o simplemente ingrese pps.net/nombredelaescuela (añada el nombre de su escuela) en la barra de direcciones de su navegador web.
- 4) Ingreso a la escuela:
 - a) Los estudiantes pueden ingresar al edificio de la escuela a la 1 p.m. Cada escuela tendrá varias entradas y pedirá a los estudiantes que sigan carteles de señalización específicos.
 - b) Los estudiantes que lleguen temprano deben hacer una fila fuera del edificio y mantener la distancia física indicada por señales que verán en el suelo.
 - c) Por favor, controle a los estudiantes antes de que se dirijan a la escuela mediante la siguiente lista de verificación. Los estudiantes que respondan “sí” a cualquiera de las preguntas deben quedarse en casa, consultar a su proveedor de atención médica y comunicarse con la escuela.

(1) [Daily Illness Self-Screening Checklist](#)

- (2) [Lista de autoevaluación diaria](#)
- (3) [Danh sách kiểm tra sàng lọc hàng ngày](#)
- (4) [每日疾病自我筛查检查清单](#)
- (5) [Ежедневный самообследование](#)
- (6) [Hubiyaha baaridda xanuunka ee maalinlaha](#)

5) Salida de la escuela

- a) Los estudiantes saldrán de la escuela a las 3:45 p.m. todos los días. Los estudiantes tendrán que salir del edificio por la salida más cercana y dirigirse hacia la casa.
- b) Los estudiantes no podrán reunirse con amigos en el edificio después del horario escolar.
- c) Si va a recoger a su estudiante, por favor espere fuera de la escuela.

6) Procedimientos escolares:

- a) Hemos preparado una [serie de carteles instructivos](#) para que los estudiantes y las familias los revisen. Estos carteles tienen poco texto y consisten principalmente en imágenes de escuelas reales de PPS que los ayudarán a familiarizarse antes del primer día de aprendizaje híbrido.
- b) Puede consultar los videos y procedimientos en pps.net/reopen2021, en donde encontrará también nuestro [video específico para las preparatorias](#).
- c) Algunos procedimientos escolares serán diferentes, como la circulación en los pasillos, qué baño usar, etc. Revisaremos esos procedimientos durante las primeras clases, pero por favor recuerde a sus estudiantes que las cosas serán un poco diferentes.

7) Formulario de consentimiento para la prueba:

- a) PPS les está solicitando a las familias que den su consentimiento para que les podamos hacer la prueba de COVID-19 a los estudiantes antes del primer día de instrucción híbrida. Puede tener acceso a una copia del formulario de consentimiento de la Autoridad de Salud de Oregón (OHA) haciendo clic aquí para [inglés](#) y aquí para [español](#).
- b) Una vez que complete y firme el formulario, por favor envíelo por correo electrónico a la secretaria de la escuela de su estudiante. Puede encontrar la información de contacto en [el sitio web de su escuela](#). Si no puede enviar el formulario por correo electrónico, puede imprimirlo y presentar la copia impresa a la secretaria de su edificio escolar, o bien, enviarlo con su hijo/a el primer día de instrucción híbrida.
- c) Si hay un caso de COVID-19 confirmado o presunto, PPS seguirá nuestro protocolo de casos. Puede encontrar este documento [haciendo clic aquí](#).

8) Comidas:

- a) Los estudiantes que participen en la instrucción híbrida podrán recoger el desayuno y el almuerzo cuando salgan de la escuela.
- b) En los días que su estudiante no asista a la escuela presencial, puede recoger las comidas en cualquiera de nuestros [sitios de distribución de comidas](#).

9) Visitantes:

- a) No se permitirán visitantes ni padres dentro del edificio. Por favor, siga usando las líneas telefónicas, el correo electrónico y las reuniones virtuales de nuestra escuela para comunicarse con el personal.

- b) Por favor, absténgase de programar citas y solicitar que los estudiantes salgan de la escuela durante la instrucción híbrida presencial.
- 10) Este es un gran cambio para los estudiantes, el personal y las familias. Los estudiantes pueden sentir emoción, nervios o muchas otras emociones. Les pedimos a todos paciencia y comprensión durante esta etapa de bienvenida a todos.